

LA FERME DES BOUES

JODOIGNE

03



Cette habitation sur 2 niveaux, connue aujourd'hui sous le nom de Ferme des Boues, fut construite en brique et pierre de Gobertange durant l'année 1631 par la famille de l'Escaille, une des plus notables de Jodoigne. La bâtisse demeura dans le patrimoine de la famille de l'Escaille jusqu'au milieu du 19^{ème} siècle. En 1879, on y installa provisoirement l'école normale des garçons jusqu'en 1884. Quelques années après, ce fut l'école communale des filles qui occupa les locaux jusqu'en 1894-95. En partie remaniée au 19^{ème} siècle, la ferme des Boues a hébergé longtemps le commissariat de police de la ville et abrite aujourd'hui divers logements. Ses façades et toitures ont été classées en 1993.

DE BOERDERIJ VAN LES BOUES - JODOIGNE :

Deze woning met twee niveaus, vandaag bekend als de 'Ferme des Boues', werd in het jaar 1631 gebouwd met baksteen en steen van Gobertange door de familie de l'Escaille, een vermaard geslacht uit Jodoigne. Het gebouw bleef in het patrimonium van de familie de l'Escaille tot in het midden van de 19e eeuw. In 1879 werd er tijdelijk de normaalschool voor jongens in ondergebracht, tot in 1884. Enkele jaren later was het de gemeentelijke school voor meisjes die de lokalen betrok, tot in 1894-95. De Ferme des Boues werd in de 19e eeuw gedeeltelijk verbouwd. Nadat ze lange tijd onderdak bood aan het politiecommissariaat van de stad, telt ze nu verschillende wooneenheden. De gevel en het dak werden geklasseerd in 1993.